

INTENSIÓN DE LA MISA HISPANA

05/06 – Por Nuestros Feligreses

05/13 – Gregoria Padilla de su Hija

Si usted está interesado en incluir su intención personal en la misa dominical, por favor, llamar a la oficina de la iglesia.

Requisitos antes de Realizar los Sacramentos

Misa con Bautismo

1. Llenar el formato del Bautismo.
2. Traer una Copia del Certificado de Nacimiento.
3. Si eres padrino y estás casado debes ser casado por la Iglesia.
4. Los papás y los padrinos deben asistir a la Charla Prebautismal.

Misa Quinceañera

1. Llenar el formato de inscripción para la Quinceañera
2. Los papás y los padrinos deben asistir a la Charla de Preparación.

Misa de Matrimonio

1. Traer la Fe de Bautismo reciente. Máximo tres meses de expedida.
2. Si se tiene la Fe de confirmación y Primera Comunión.
3. Llenar la Investigación Prematrimonial.
4. Traer dos Testigos que hagan la Declaración de Libertad de los Novios.
5. Establecer la Fecha de la Boda, con el Cronograma Parroquial.
6. Otro sacerdote para la boda, hablar con el Padre Jaime
7. Licencia de Matrimonio o certificado de Matrimonio Civil.

Si Has Faltado a Misa Dominical

La Misa Dominical es una Obligación. No te quedes sin ella

Parroquia Saint John the Apostle. Sábado 5:30 pm. En Español (15 min)
5171 Milford Rd. East Stroudsburg. PA. 18302

Parroquia Most Holy Trinity. Domingo 12:15 pm. En Español (30 min.)
236 PA-390. Cresco. PA. 18326

Parroquia Our Lady Queen Of Peace. Domingo 1:30 pm. En Español (30 min.)
1402 Route 209, Brodheadsville, PA 18322

Día de la Ascensión del Señor Día santo de Obligación

Jueves 10 de mayo
Misa en español a las 7 pm



Permanezcan en mi amor...



Solemnidades, Memorias, y Fiestas de Nuestra Santísima Virgen Maria

- 1 de enero - Maria Santa Madre de Dios (Solemnidad)
- 9 de abril - La Anunciación (Solemnidad)
- 31 de mayo - La Visitación (Fiesta)
- 9 de junio - El Inmaculado Corazón de la Virgen María (Memoria)
- 15 de agosto - La Asunción de la Santa Virgen Maria (Solemnidad)[Santo Día de Obligación]
- 22 de agosto - La Coronación (Memoria)
- 8 de setiembre- La Natividad (Fiesta)
- 21 de noviembre - La Presentación (Memoria)
- 8 de diciembre - La Inmaculada Concepción (Solemnidad)[Santo Día de Obligación]
- 12 de diciembre - Nuestra Señora de Guadalupe (Fiesta)

Avisos Para Recordar

1. La próxima reunión del Grupo de Jóvenes será el 20 de mayo a las 5:30 pm en la cafetería de la Iglesia. Estudiantes de 8 grado al 12 grado están cordialmente invitados a participar. Para más información contactar a Ramona Marte.
2. **ORDENACIÓN DE RYAN GLENN:** El sábado 9 de junio de 2018, Ryan Glenn será ordenado al sacerdocio en la Basílica de San Pedro en Scranton, PA. Nuestra Parroquia está patrocinando un autobús para quien quiera asistir. Estamos pidiendo \$10 pp para ayudar a cubrir el costo. Por favor llama la Oficina Parroquial al 570-421-2342 ext. 100 para registrarse.
3. El Círculo de Oración se reúne todos los viernes a las 7 pm en la sala de reuniones. Para más información contactar a Rafael Sánchez, (570) 234-6743.
4. El Grupo de Cursillistas se reúnen todos los segundos domingos del mes después de la misa dominical. Para más información contactar a Elba Ruano, (570) 955-7715.
5. Las clases de formación pastoral (clases de biblia) son todos los miércoles en el salón del segundo piso de la parroquia a las 7 pm. Para más información llamar a Luis Rivera.
6. **La Jornada Mundial de la Juventud 2019** se llevará a cabo en Panamá, del 22 al 27 de enero de 2019. La Diócesis de Scranton está patrocinando dos paquetes de peregrinaje separados para jóvenes de entre 18 y 35 años. Si usted, o un adulto joven que usted conoce, está interesado en aprender más sobre la Peregrinación del Día Mundial de la Juventud, comuníquese con Shannon Kowalski, Coordinadora del Ministerio de Jóvenes y Jóvenes Adultos al 570-207-2213 Ext. 1155 o correo electrónico Shannon-Kowalski@dioceseofscranton.org.
7. Cualquier persona interesada en poner un comunicado en el boletín, por favor comunicarse con Melody Arroyo.



Church Of

Saint Matthew

78 Ridgeway Street. East Stroudsburg. PA. 18301

Teléfono. 570-421-2342

Fax: 570-421-8414

Página Web: www.stmatthewspa.org

VI Domingo de Pascua – 06 de Mayo 2018



Comunícate con tu Parroquia

Padre Jaime Perez - (570) 421-2342 ext. 111

Contacto Hispano: Luis Rivera - (570) 994-3108

luisriveraofs@yahoo.com

Información del Boletín: Melody Arroyo - (570) 242-7789

melodyg.arroyo@gmail.com

Desde el Corazón del Pastor

Hechos 10:25-26, 34-35, 44-48; I Juan 4:7-10; Juan 15:9-17



El Evangelio de hoy va al centro de la vida cristiana. Nos habla del mandamiento, del único mandamiento: "que se amen unos a otros como yo los he amado". Pero, ¿puede ser el amor un mandamiento, una ley, una orden? ¿Nos pueden ordenar que amemos? En realidad, el amor es algo que brota de adentro de la persona pero no de una orden recibida de otro. En el ejército se dan órdenes y se obedecen. En el trabajo sucede lo mismo. Pero nadie nos puede ordenar lo que tenemos que sentir hacia los que nos rodean. Eso es algo diferente.

Jesús sabe que es algo diferente. Jesús ha experimentado el amor de Dios. Es más, ha experimentado que Dios es amor. Su presencia en nuestro mundo es signo concreto, real, de ese amor de Dios por cada uno de nosotros. Ese amor es el que nos da la vida. El amor de Dios es el que creó este mundo y el que lo mantiene en su existencia, a pesar de lo mal que lo tratamos y que nos tratamos unos a otros. Ahí está la razón por la que Jesús habla del "mandamiento del amor". Porque Dios nos ha amado primero. Porque somos criaturas de su amor. El amor, como dice la segunda lectura, no es algo que nace de nosotros sino que nace en Dios. Él es el origen del amor, de esa corriente vital sin la que no podemos vivir.

No hay forma de ponerle fronteras a ese amor que viene de Dios. Para Dios no hay judíos ni paganos. Ésa es la sorpresa que se llevan los judíos en la lectura de los Hechos de los Apóstoles. Dios va más allá de las normas, de las tradiciones. Su amor es más fuerte que cualquier ley humana. Dios se regala y se da a todos.

Las lecturas de hoy nos hablan del mandamiento del amor. Pero en realidad nos invitan a fijarnos en el amor con el que Dios nos ama y nos cuida. Sólo de esa experiencia brotará nuestro propio amor, nuestra capacidad de amar y regalar vida a los que nos rodean. Es algo parecido a intentar convencer a alguien de que no ir a Misa los domingos es pecado. Es mucho mejor invitarle a venir a nuestra comunidad, hacerle que disfrute en la celebración de la Eucaristía con los cantos, con la fraternidad, con el encuentro con Jesús. Es posible que vuelva. Pero si le amenazamos con el pecado, es muy fácil que no vuelva. Con el amor sucede algo parecido. Nadie va a amar bajo la amenaza de una multa si no lo hace. Pero es muy fácil que ame si se ha experimentado amado y reconocido por los que le rodean. Hoy está en nuestras manos hacer conocer a los que viven con nosotros el amor con el que Dios les ama. No otra cosa significa en la práctica ser cristianos.

Eventos Semanales

Lunes 7 de Mayo

12:00 pm. Eucaristía Semanal
12:00 pm – 6:30 pm
Exposición del Santísimo



Martes 8 de Mayo

8:00 am. Eucaristía Semanal
12:00 m – 6:30 pm
Exposición del Santísimo



Miércoles 9 de Mayo

8:00 am. Eucaristía Semanal
12:00 pm – 6:30 pm
Exposición del Santísimo



Jueves 10 de Mayo

8:00 am. Eucaristía Semanal
12:00 pm – 6:30 pm
Exposición del Santísimo



Viernes 11 de Mayo

12:00 pm. Eucaristía Semanal
12:00 pm – 6:20 pm
Exposición del Santísimo

5:30 pm – 6:20 pm
Confesiones Español

6:30 pm. Eucaristía Español



Sábado 12 de Mayo

8:00 am. Eucaristía Semanal
8:30 am. Confesiones Inglés.
3:00 pm. Confesiones Inglés.

4:00 pm. Eucaristía Dominical



Domingo 13 de Mayo

8:00 am. Eucaristía Dominical Inglés
10:45 am. Eucaristía Dominical Inglés
12:15 pm. Eucaristía Dominical Inglés

2:00 pm. Eucaristía Dominical
Español



Horario de oficina

Lunes, Miércoles, Viernes
8:30am-4:30 pm.
Almuerzo 12-12:30

Martes 8:30am - 1:00pm
Cerrado los Jueves y Sábados

Domingo: 8:00am - 12 mediodía

AYUDA EN ESPAÑOL:

Viernes 1 pm – 4:30 pm

Oficina cerrada en Días Festivos



Desde el Corazón de Cristo

VI DOMINGO DE PASCUA
6 DE MAYO DE 2018

El evangelio de Juan, en esta parte del discurso de despedida de la última cena de Jesús con sus discípulos, insiste en el gran mandamiento, en el único mandamiento que Jesús ha querido dejar a los suyos. No hacía falta otro, porque en este mandamiento se cumplen todas las cosas. Forma parte del discurso de la vida verdadera que podíamos escuchar el domingo pasado y, sin duda, aquí podemos encontrar las razones profundas de por qué Jesús se presentó como la vida: porque en su vida, en comunión con Dios, en fidelidad constante a lo que Dios es, se ha dedicado a amar. Si Dios es amor, y Jesús es uno con Dios, su vida es una vida de entrega.

Por ello, los sarmientos solamente tendrán vida permaneciendo en el amor de Jesús, porque Jesús no falla en su fidelidad al amor de Dios. Jesús quiere repetir con los suyos, con su comunidad, lo que Dios ha hecho con él. Jesús siente que Dios le ama siempre (porque Dios es amor) y una comunidad no puede ser nada si no se fundamenta en el amor sin medida: dando la vida por los otros. Dios vive porque ama; si no amara, Dios no existiría. Jesús es el Señor de la comunidad, porque su señorío lo fundamenta en su amor. La comunidad tendrá futuro si ponemos en práctica el amor, el perdón, la misericordia de los unos con los otros. Ese es el signo de los hijos de Dios.

Con una densidad, quizás no ajustada al lenguaje del Jesús histórico, el autor del cuarto evangelio nos adentra en el mundo del amor y de la amistad con Dios, con Jesús y entre los suyos. Es un discurso que establece unas relaciones muy particulares. Dios ama al Hijo, el Hijo ama a los suyos, éstos se llenan de alegría, ¿por qué? Porque estas son relaciones de amor de entrega, de amistad. Son términos que la psicología recoge como los más curativos para el corazón y la mente humana. Todos sabemos lo necesario que es ser amado y amar: es como la fuente de la felicidad. El Jesús de San Juan, pues, se despidió de los suyos hablándoles de cosas trascendentales y definitivas. No hay otro mensaje, ni otro mandamiento, ni otra consigna más definitiva para los suyos. No está la cuestión en preguntarse solamente ¿qué tenemos que hacer?, aunque se formule en mandamiento, sino ¿cómo tenemos que vivir?: amando.

¿Es amor de amistad (filía) - como en los griegos-, o más bien es amor de entrega sin medida (ágape)? Sabemos que San Juan usa el verbo "fileô", que es amar como se aman los amigos, en otros momentos. Pero en este texto de despedida está usando el verbo agapaô y el sustantivo ágape, para dar a entender que no se trata de una simple "amistad", sino de un amor más profundo, donde todo se entrega a cambio de nada. El amor de amistad puede resultar muy romántico, pero se puede romper. El amor de "entrega" no es romántico, sino que implica el amor de Dios que ama a todos: a los que le aman y a los que no le aman. Los discípulos de Jesús deben tener el amor de Dios que es el que les ha entregado Jesús. Este es el amor que produce la alegría (chara) verdadera. El "permanecer" en Jesús no se resuelve como una simple cuestión de amistad, de la que tanto se habla, se necesita y es admirable. El discipulado cristiano del permanecer no se puede fundamentar solamente en la "amistad" romántica, sino en la confianza de quien tiene que dar frutos. Por eso han sido elegidos: están llamados a ser amigos de Jesús los que aman entregándolo todo como Él hizo. Esta amistad no se puede romper porque está hecho de un amor sin medida, el de Dios.

Desde el Corazón de la Iglesia

Catecismo de la Iglesia Católica por secciones

PRIMERA PARTE: LA PROFESIÓN DE LA FE

PRIMERA SECCIÓN: «CREO»-«CREEMOS»

CAPÍTULO SEGUNDO: DIOS AL ENCUENTRO DEL HOMBRE

II Las etapas de la revelación

Dios forma a su pueblo Israel

62 Después de la etapa de los patriarcas, Dios constituyó a Israel como su pueblo salvándolo de la esclavitud de Egipto. Estableció con él la alianza del Sinaí y le dio por medio de Moisés su Ley, para que lo reconociese y le sirviera como al único Dios vivo y verdadero, Padre providente y juez justo, y para que esperase al Salvador prometido (cf. DV 3).

63 Israel es el pueblo sacerdotal de Dios (cf. Ex 19, 6), "sobre el que es invocado el nombre del Señor" (Dt 28, 10). Es el pueblo de aquellos "a quienes Dios habló primero" (Viernes Santo, Pasión y Muerte del Señor, Oración universal VI, Misal Romano), el pueblo de los "hermanos mayores" en la fe de Abraham (cf. Discurso en la sinagoga ante la comunidad hebrea de Roma, 13 abril 1986).

64 Por los profetas, Dios forma a su pueblo en la esperanza de la salvación, en la espera de una Alianza nueva y eterna destinada a todos los hombres (cf. Is 2,2-4), y que será grabada en los corazones (cf. Jr 31,31-34; Hb 10,16). Los profetas anuncian una redención radical del pueblo de Dios, la purificación de todas sus infidelidades (cf. Ez 36), una salvación que incluirá a todas las naciones (cf. Is 49,5-6; 53,11). Serán sobre todo los pobres y los humildes del Señor (cf. So 2,3) quienes mantendrán esta esperanza. Las mujeres santas como Sara, Rebeca, Raquel, Miriam, Débora, Ana, Judit y Ester conservaron viva la esperanza de la salvación de Israel. De ellas la figura más pura es María (cf. Lc 1,38).

Modelos de Vida Cristiana

Santo Domingo Savio ✠ Estudiante



Nace en Riva de Chieri, Italia, en la humilde casita de los esposos Carlos y Brígida, el 2 de abril de 1842. Al año siguiente toda su familia se traslada a las colinas de Murialdo. Es un niño del pueblo, nacido en una familia profundamente cristiana y joven, pobre y repetidamente probada.

El 8 de abril de 1849 hace su Primera Comunión. Muy temprano, vestido de fiesta, Domingo se dirige a la Iglesia parroquial de Castelnuovo. Es el primero en entrar al templo y el último en salir. Aquel día fue siempre memorable para él. Arrodillado al pie del altar, con las manos juntas y con la mente y el corazón transportados al cielo, pronuncia los propósitos que venía preparando desde hacía tiempo: "Propósitos que yo, Domingo Savio, hice el año de 1849, a los siete años de edad, el día de mi Primera Comunión: Me confesaré muy a menudo y recibiré la Sagrada Comunión siempre que el confesor me lo permita, quiero santificar los días de fiesta, mis amigos serán Jesús y María, antes morir que pecar".

Estos recuerdos fueron la norma de todos sus actos hasta el fin de su vida.

El 2 de octubre de 1854 conoce a Don Bosco. Este santo sacerdote lo guiará por el camino de la santidad juvenil, convirtiéndose en su padre, maestro y amigo. Lo lleva a estudiar a Turín. Tiene en ese momento 12 años y medio. Allí pasa su adolescencia, viviendo como pupilo con los muchachos pobres que el mismo Don Bosco recoge en su Oratorio.

El 1 de marzo de 1857 su delicada salud se agrava. El médico aconseja que vaya a su casa y allí se reponga. Al despedirse de Don Bosco y de sus compañeros les dice: "Nos veremos en el paraíso". Intuía que muy pronto iba a morir.

Efectivamente, el 9 de marzo, postrado en la cama, en un momento se incorpora y le dice a su papá que lo asiste: "Papá, ya es hora", y va repitiendo las oraciones de los moribundos que entre sollozos lee el papá. Luego parece adormecerse. Pasados algunos minutos entreabre los ojos y con voz clara y sonriente exclama: "Adiós, querido papá, adiós. ¡Oh, qué hermosas cosas veo!", y expira con las manos juntas sobre el pecho, tan dulcemente que su padre cree que se adormece de nuevo. Tenía 14 años y 11 meses.

A los dos años de su muerte Don Bosco escribe un librito narrando la vida de este su querido alumno. De los hechos allí narrados son testigos todos sus compañeros; pero lo que no todos ellos conocen bien son las grandes motivaciones de la fe que orientaron la vida de Domingo Savio, cosa que sí conoce Don Bosco, ya que lo atendía en el sacramento de la Confesión y en la dirección espiritual.

"I have called you friends"

Reflexion on Today's Gospel: John 15:9-17

The Lord Jesus gives his followers a new commandment - a new way of love that goes beyond giving only what is required or what we think others might deserve. What is the essence of Jesus' new commandment of love? It is a love to the death - a purifying love that overcomes selfishness, fear, and pride. It is a total giving of oneself for the sake of others - a selfless and self-giving love that is oriented towards putting the welfare of others ahead of myself.

Jesus says that there is no greater proof in love than the sacrifice of one's life for the sake of another. Jesus proved his love by giving his life for us on the cross of Calvary. Through the shedding of his blood for our sake, our sins are not only washed clean, but new life is poured out for us through the gift of the Holy Spirit. We prove our love for God and for one another when we embrace the way of the cross. What is the cross in my life? When my will crosses with God's will, then God's will must be done. Do you know the peace and joy of a life fully surrendered to God and consumed with his love?

The Lord Jesus tells us that he is our friend and he loves us whole-heartedly and unconditionally. He wants us to love one another just as he loves us, whole-heartedly and without reserve. His love fills our hearts and transforms our minds and frees us to give ourselves in loving service to others. If we open our hearts to his love and obey his command to love our neighbor, then we will bear much fruit in our lives, fruit that will last for eternity. Do you wish to be fruitful and to abound in the love of God?

"Teach us, good Lord, to serve you as you deserve, to give and not to count the cost, to fight and not to heed the wounds, to toil and not to seek for rest, to labor and not to ask for any reward, save that of knowing that we do your will; through Jesus Christ our Lord." (Prayer of Ignatius Loyola)

Dios Nos Habla Cada Día. 6 al 13 de Mayo

Liturgia de las Horas

Lunes: Hch 16,11-15; Sal 149,1-6a.9b; Jn 15,26- 16,4a

Martes: Hch 16,22-34; Sal 137,1-3.7c-8; Jn 16,5-11

Miércoles: Hch 17,15.22 18,1; Sal 148,1-2.11-14; Jn 16,12-15

Jueves: Hch 18,1-8; Sal 97,1-4; Jn 16,16-20

Viernes: Hch 18,9-18; Sal 46,2-7; Jn 16,20-23a

Sábado: Hch 18,23-28; Sal 46,2-3.8-10; Jn 16,23b-28

Domingo, Ascensión del Señor: Hch 1,1-11; Sal 46,2-3.6-9; Ef 1,17-23 ó Ef 4,1-13; Mc 16,15-20

